



# AMTSBLATT

der Stadt Wittichenau  
Hamtske łopjeno města Kulow



Herausgeber: Stadtverwaltung Wittichenau, Markt 1, 02997 Wittichenau

## Amtliche Mitteilungen Nr. 16 vom 17.08.2018



### 1. Schultag Grundschule

Werte Bürgerinnen und Bürger,

die nächste Sitzung des Stadtrats der Stadt Wittichenau findet

**am Mittwoch, den 22. August, um 19.00 Uhr**

in der „Arche“, Keula 25, statt.

#### Tagesordnung (öffentlicher Teil):

0. Protokollkontrolle
1. Auslegungsbeschluss zum Entwurf des Bebauungsplanes „Saalau Ziegeleistraße“
2. Beschluss zur Aufhebung der Ortsvorsteher-Entschädigungssatzung
3. Beschluss zu einer überplanmäßigen Ausgabe (Ortsvorsteherentschädigung)
4. Vorlage des Prüfberichts zur Eröffnungsbilanz der Stadt Wittichenau zum 01.01.2013
5. Bekanntgabe von Beschlüssen des Vergabeausschusses
6. Anfragen von Einwohnern
7. Mitteilungen / Anfragen

Wittichenau, 13.08.2018

Markus Posch  
Bürgermeister

Stadtverwaltung Wittichenau  
Markt 1  
02997 Wittichenau

Wittichenau, 07.08.2018

Werte Bürgerinnen und Bürger,

die nächste Sitzung des Vergabeausschusses  
der Stadt Wittichenau findet

**am Mittwoch, dem 22.08.2018, um 18.30 Uhr,**

in der Stadtverwaltung Wittichenau, Ratssaal, statt.

#### Tagesordnung (öffentlicher Teil):

- Beschlussfassung zur Vergabe der Neuaufforstung in Wittichenau, Galgenberg
- Beschlussfassung zur Vergabe Instandsetzung Stadtteich – Landschaftsbau/Wegebau
- Beschlussfassung zur Vergabe Instandsetzung Stadtteich - Teichinstandsetzung
- Beschlussfassung zur Vergabe Restaurierung Kriegsgräberdenkmal Kamenzer Straße
- Beschlussfassung zur Vergabe Mengenerhöhung Straßeninstandsetzung kommunaler Straßen 1. Nachtrag

Markus Posch  
Bürgermeister

Haben Sie schon einmal darüber nachgedacht, **Pflegekinder** aufzunehmen?



## PFLEGEKINDERDIENST

Wir laden Sie herzlich ein zur Informationsveranstaltung:

### „Pflegeeltern gesucht - Schritte zur Pflegeelternschaft“

**Donnerstag, den 13.09.2018, 19:30 Uhr**  
**Friedrich-Forell-Zentrum, Wittichenau**

Haben sie weitere Fragen? Wir helfen gerne weiter:

Landratsamt Bautzen, Jugendamt  
Telefon: 03591 5251 - 51375  
E-Mail: [pflegekinderdienst@lra-bautzen.de](mailto:pflegekinderdienst@lra-bautzen.de)

- Bahnhofstraße 9 · 02625 Bautzen
- Macherstraße 61 · 01917 Kamenz
- Schloßplatz 2 · 02977 Hoyerswerda

[www.landkreis-bautzen.de/14677](http://www.landkreis-bautzen.de/14677)

**bautzen**  
DER LANDKREIS

### Zusätzliche Öffnungszeiten des Einwohnermeldeamtes im Jahr 2018

Werte Bürgerinnen und Bürger, die Stadtverwaltung Wittichenau gibt bekannt, dass das Einwohnermeldeamt, Ticinplatz 2,

**an folgenden Samstagen**  
**in der Zeit von 09.00 – 11.00 Uhr**

**( 08.09., 06.10., 10.11., 01.12.2018 )**

für die Beantragung von Personalausweisen und Reisepässen **geöffnet ist**. Bitte legen Sie generell bei der Beantragung von Personalausweisen, Reisepässen sowie Kinderausweisen die Geburtsurkunde oder das Familienstammbuch vor.

Markus Posch, Bürgermeister

### Achtung veränderte Öffnungszeiten!

In der Woche vom **20.08. – 24.08.2018** hat die Finanzkasse der Stadtverwaltung Wittichenau nur von **7.30 Uhr bis 11.30 Uhr** geöffnet.

Danach gelten wieder die regulären Kassenzeiten.

Wir bitten um Beachtung!

Stadtverwaltung Wittichenau

2 Amtsblatt Wittichenau

### Neuer Grundstücksmarktbericht erhältlich

(Stand 31.12.2017)

Der Grundstücksmarktbericht für den Landkreis Bautzen mit Stand 31.12.2017 ist ab sofort als PDF-Dokument bei der Geschäftsstelle des Gutachterausschusses erhältlich. Die Gebühr beträgt 70,00 €.

Kontakt: Landratsamt Bautzen, Geschäftsstelle Gutachterausschuss, Garnisonsplatz 9, 01917 Kamenz  
Fax: 03591 5250 62010 E-Mail: [silvia.kahden@lra-bautzen.de](mailto:silvia.kahden@lra-bautzen.de)

### Landkreisverwaltung bleibt am 22. August geschlossen

Am Mittwoch, den 22. August 2018 bleibt das Landratsamt Bautzen auf Grund einer Personalversammlung geschlossen. Die Schließung betrifft alle Verwaltungsstandorte sowie Außenstellen

**bautzen**  
DER LANDKREIS

### Im August finden keine Sprechzeiten des Friedensrichters statt.

Der nächste Termin nach der Sommerpause ist der 20. September 2018. Gesonderte Terminabsprachen sind über das Sekretariat des Bürgermeisters ☎ 035725-75511) möglich.

### Autofahrer Fuß vom Gas - die Schule beginnt wieder

Landkreise Bautzen und Görlitz

13.08.2018

Am Montag begann im Freistaat Sachsen wieder die Schule. Für die Autofahrer heißt es darum wieder: Vor den Schulen bitte Fuß vom Gas und besonders aufmerksam sein. Die Polizei wird in den kommenden Tagen in den Landkreisen Bautzen und Görlitz vor allem vor Grundschulen ein wachsames Auge auf den vorbeifahrenden Verkehr werfen.

Kinder gehören zu den besonders gefährdeten Verkehrsteilnehmern. Weil die Kleinen Gefahrensituationen oft noch nicht richtig einschätzen können und sich leicht ablenken lassen, kann es schnell zu brenzligen Situationen kommen.

Im ersten Halbjahr 2018 wurden der Polizei in den Städten und Gemeinden der Oberlausitz 23 Verkehrsunfälle bekannt, in die Schulkinder im Alter von bis zu 16 Jahren verwickelt waren.

Beinahe in allen Fällen wurden die Kinder verletzt. Sie hatten als Radfahrer oder Fußgänger keine Knautschzone.

Jeden zweiten Unfall verursachten die Schulkinder selbst, weil sie beispielsweise ohne auf den Verkehr zu achten auf die Straße liefen.

Mit gegenseitiger Rücksichtnahme, Wachsamkeit und langsamer, vorsichtiger Fahrweise lässt sich die Unfallgefahr vor Schulen und Horten oder an Bushaltestellen verringern. Darum werden die Bürgerpolizisten der Städte und Gemeinden in den Landkreisen Bautzen und Görlitz in den kommenden Tagen genau dort von Zeit zu Zeit nach dem Rechten schauen.

Der Appell der Polizei richtet sich besonders an die Kraftfahrer: Bitte seien Sie vor Schulen und Horten besonders aufmerksam. Fahren Sie vor Schulen langsam und rechnen Sie immer mit Kindern, die plötzlich auf die Fahrbahn treten.

Halten Sie ausreichend Seitenabstand zu parkenden Fahrzeugen. Und liebe Eltern: Seien Sie bitte ein gutes Vorbild für Ihre Kinder. Anschnallen im Auto, keine morgendliche Hektik und kein „wildes“ Parken am Fahrbahnrand gehören unbedingt dazu.

Die Polizei wünscht allen Kindern ein erfolgreiches neues Schuljahr und allen Erstklässlern einen guten Start. (tk)

### Schwarz glänzendes digitales Zukunftslabor kommt in die Energiefabrik Knappenrode

Am 23.08. und 24.08. von 14.00 – 19.00 Uhr

Am 25.08. von 10.00 – 16.00 Uhr

Wir sind dankbar und froh, denn DAS rollende Wunderwerk modernster digitaler Technik kommt zu uns in die Energiefabrik Knappenrode! Das „fabmobil“ ist eine schwarz glänzende Perle für die Region mit einem beeindruckenden Innenleben. Ein wahrer Schatz also, den Sebastian Piatta und Christian Zöllner (Constitute e.V.) gehoben haben. Ein fahrendes Kunst-, Kultur und Zukunftslabor für die Oberlausitz. Es ist ein mit Digitaltechnik und Werkzeugmaschinen ausgestatteter Doppeldeckerbus und bietet Workshops und Kurse an – für Kids, Jugendliche und darüber hinaus. Ziel des fabmobils ist es, Creative Technologies wie 3D Druck, Virtual Reality, Robotik und Programmierung in ländlichen Raum zu bringen.

Ab sofort läuft die Anmeldung für den dreitägigen Workshop mit Workshop Leiter Julius Plüschke. Für alle ab 12 Jahren geeignet! Vorkenntnisse sind nicht nötig. Dieser Workshop richtet sich an all diejenigen, die darauf gespannt sind, was das digitale Zeitalter zu bieten hat.

Weitere Informationen unter > [www.fabmobil.org](http://www.fabmobil.org).

Die Teilnahme ist kostenlos, die Teilnehmerzahl begrenzt. Bitte anmelden unter [wuensche@saechsisches-industriemuseum.com](mailto:wuensche@saechsisches-industriemuseum.com) oder von Mo bis Fr zwischen 8.00 und 16 Uhr telefonisch unter 03571-604273.



## 10 Jahre Landkreis Bautzen:

### Naturschutzstation Neschwitz lädt zum Tag der offenen Tür

Spannende Einblicke in den Naturschutz im Landkreis Bautzen bietet die Naturschutzstation Neschwitz am Sonnabend, den 25. August 2018. Von 14.00 bis 18.00 Uhr lädt die Einrichtung anlässlich des zehnjährigen Kreisjubiläums zu einem Tag der offenen Tür ein. Die Naturschutzstation Neschwitz setzt sich für den Schutz von Natur und Landschaft in der Oberlausitz ein. Die Arbeit gliedert sich in drei Aufgabenbereiche: Praktische Naturschutzarbeit, Naturwissenschaftliche Arbeit und Umweltbildung. Mit ihrer Arbeit leistet die Naturschutzstation einen wichtigen Beitrag zur Erhaltung der einzigartigen Arten- und Biotopvielfalt in der Heide- und Teichlandschaft zwischen Kamenz und Bautzen.

Zum Tag der offenen Tür erhalten die Besucherinnen und Besucher in der Naturschutzstation im Neschwitzer Schlosspark in Film- und Bildvorführungen einen Überblick über die reiche Tier- und Pflanzenwelt der Oberlausitz und die Arbeit der Naturschutzstation. Für kleine und größere Naturfreunde gibt es eine Bastelstraße. Hier kann selbst Papier hergestellt werden. Außerdem steht eine breite Vielfalt an Blättern, Zapfen und anderen Naturmaterialien für einen naturnahen Bastelspaß zur Verfügung. Gemeinsam mit den Mitarbeitern der Station können auch Nisthilfen und kleine Insektenhotels gebaut werden. Um 16.00 Uhr laden Mario Keitel und Angelika Schröter von der Naturschutzstation zu einer gemütlichen Exkursion in das Holschaer Teichgebiet ein. Auf insgesamt sieben Kilometern erfahren die Teilnehmer Interessantes rund um die Vogel- und Insektenwelt. Die Exkursion endet ca. 18.00 Uhr an der Naturschutzstation.

Zum Tag der offenen Tür ist auch der Vogelschutzpavillon im Park geöffnet – aus Anlass des Kreisjubiläums ist der Eintritt frei. Im Pavillon sind derzeit neben einer umfangreichen Ausstellung zur heimischen Flora und Fauna auch zwei neue multimediale Ausstellungsmodulare zum Thema „Seeadler“ zu sehen. Im Flugsimulator können die Besucher einmal selbst Adler sein und die Flugperspektive durch unseren Landkreis einnehmen. Ebenfalls besichtigt werden kann die Pflegestation, in der verletzte Wildvögel und Jungtiere im Auftrag des Landkreises versorgt werden.

Parkmöglichkeiten für Besucher bestehen am Parkplatz Schulweg/Puschwitzer Straße. Neben dem Tag der offenen Tür der Naturschutzstation feiert die Gemeinde Neschwitz am gesamten Wochenende das 750-jährige Bestehen sowie mit 295 Jahre Altes Schloss, 130 Jahre Freiwillige Feuerwehr und 40 Jahre Kleine Galerie im Alten Schloss zahlreiche weitere Jubiläen. Im Anschluss an die Exkursion wird ab 18.30 Uhr zum Lichterfest mit einem Konzert der „Dresden Harmonists“ in den Schlosspark eingeladen.

LANDRATSAMT BAUTZEN PRESSESTELLE  
 Bearbeiter: Peter Stange

### Hintergrund: Naturschutz im Landkreis Bautzen

Der Landkreis Bautzen liegt in der Übergangsregion vom Meeres- zum Kontinentalklima. Bedingt durch die Verzahnung der Großland- scharftypen Bergland, Hügelland und Flachland auf engstem Raum



SAMSTAG	SONNTAG	Dazu gibt's
<u>13 Uhr</u> Beginn	<u>11 Uhr</u> Frühschoppen	Hüpfburg, Glücksrad Kinderschminken
<u>14 Uhr</u> Gruppen- staffette Jugend-Fw	<u>15 Uhr</u> Einsatzübung Teil 1	Bastelstraße Kinderreiten Überschlagssimulator
<u>16 Uhr</u> Vorführung Jugend-Fw	<u>15:30 Uhr</u> Vorführung Jugend-Fw	Rundfahrten Wasserspiele Feuerlöscherübung u.v.m.
<u>16:30 Uhr</u> Kaspertheater	<u>16 Uhr</u> Einsatzübung Teil 2	Kaffee, Kuchen, Plinse
<u>19 Uhr</u> Präsentation der Geschichte der FFw, Ehrungen und Beförde- rungen mit anschließend gemütlichem Ausklang	<u>16:30 Uhr</u> Kaspertheater	Fleisch vom Grill, Pommes
	<u>17 Uhr</u> Einsatzübung Teil 3	Bier und alkoholfreie Getränke
	<u>18 Uhr</u> gemütl. Ausklang	Eis

existiert hier eine reiche und einzigartige Tier- und Pflanzenwelt. Um diese zu schützen, gibt es im Landkreis Bautzen insgesamt 26 Landschaftsschutzgebiete mit insgesamt ca. 65.000 Hektar. Zu den Besonderheiten zählt dabei das Biosphärenreservat „Oberlausitzer Heide- und Teichlandschaft“, das größte Biosphärenreservat in Deutschland.

Neben dem praktischen Naturschutz liegt dem Landkreis auch die Umweltbildung sehr am Herzen. Er unterstützt aus diesem Grund die Arbeit der Naturschutzstationen in Neschwitz, Neukirch und Gräfenhain. Um diesem wichtigen Lehrauftrag an Kindergärten, Schulen und auch bei der Erwachsenenbildung besser gerecht zu werden, erhalten diese seit diesem Jahr insgesamt 120.000 Euro pro Jahr.

Der Tag der offenen Tür der Naturschutzstation ist Teil des Bürgerprogramms, das der Landkreis Bautzen aus Anlass des zehnjährigen Bestehens des „neuen“ Landkreises Bautzen organisiert. Als nächste Veranstaltungen öffnet das Landratsamt Bautzen am Sonntag, 9. September 2018, seine Türen zum Tag des offenen Denkmals, am 15. September die Rettungswachen in Kamenz, Bautzen-West und zum Bürgerfest am Krankenhaus Bischofswerda auch die Rettungswache Bischofswerda. Am 23. September 2018 wird zu einem Tag der offenen Tür in die Naturschutzstation in Neukirch/Lausitz eingeladen. Sportlich wird das Festjahr nochmal Ende August: In Kooperation mit dem Kreissportbund Bautzen findet am 31.08.2018 der Deutsche Sportabzeichentag auf der Bautzener Müllerwiese statt.

Internetseite der Naturschutzstation Neschwitz: [www.naturschutz-neschwitz.org](http://www.naturschutz-neschwitz.org)  
 Beigefügt sind Fotos der Station und ein Bild vom Kinderbasteln. (Quelle: Landratsamt Bautzen)  
 Alle ausführlichen Informationen zum Festjahr finden Sie auf: [www.landkreis-bautzen.de/10jahre](http://www.landkreis-bautzen.de/10jahre)



Willkommen liebe Schulanfänger!

Witaj 1. lětniko!



## 45 Schulen im Landkreis Bautzen bekommen einen Schulsozialarbeiter

Das Jugendamt des Landkreises Bautzen informierte im Rahmen des gestrigen Jugendhilfeausschusses des Bautzener Kreistages darüber, dass es zum Start des Schuljahres 2018 / 2019 an insgesamt 45 Schulen einen Schulsozialarbeiter geben wird.

Aus Sicht des Landkreises handelt es sich hierbei um 27 öffentliche Oberschulen, die das neue Schulgesetz des Freistaates besonders im Blick hat.

Trotz des auf diesem Gebiet herrschenden Fachkräftemangels konnten fast alle Stellen besetzt werden. Lediglich eine Oberschule wird im September nachbesetzt.

Im Jahr 2018 werden dafür rund 1,5 Mio. Euro ausgegeben, der Großteil wird vom Freistaat finanziert. Der Landkreis selbst steuert rund 200.000 Euro bei.

Ziel der Schulsozialarbeit ist es, Kinder und Jugendliche bestmöglich zu fördern und Lehrkräfte bei ihrer Arbeit im Kontext Schule zu unterstützen.

Um einen gelingenden Start bzw. die gute Fortführung der Schulsozialarbeit zu ermöglichen und dabei konstruktiv und zielführend im Sinne der Entwicklung und Begleitung der Schüler zusammen zu arbeiten, gilt es, die Schulsozialarbeit als Angebot der öffentlichen Jugendhilfe fest in die gewachsenen Schulstrukturen einzubinden.

Die Sozialarbeiter verstehen sich dabei als schulische Alltagshelfer, die auf die individuellen Bedürfnisse der Schüler unterstützend eingehen soll. Dabei liegt der Schwerpunkt nicht nur auf der Schule sondern insgesamt auf dem Gemeinwesen.

**50 Wittichenauer Kinder wurden am Samstag, 11. August eingeschult.**



1. Schultag in der Oberschule mit 46 neuen Schülern der 5. Klassen